

**Ghearmáin, an-Leverkusen: Pharmaceutical products**

OJ S 229/2023 28/11/2023

Fógra conartha

Soláthairtí

**Bunús dlí:**

Treoir 2014/24/AE

**Alt I: Údarás conarthachta**

---

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Pronova BKK

Baile: Leverkusen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)**Seoladh/seoltaí idirlín:**Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK B.Braun Aesculap

Baile: Melsungen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)**Seoladh/seoltaí idirlín:**Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Ernst &amp; Young

Baile: Melsungen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)**Seoladh/seoltaí idirlín:**Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK EUREGIO

Baile: Heinsberg

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)**Seoladh/seoltaí idirlín:**Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK evm

Baile: Koblenz

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK EWE

Baile: Oldenburg

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: WMF BKK

Baile: Geislingen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Herkules

Baile: Kassel

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Karl Mayer

Baile: Obertshausen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Linde

Baile: Wiesbaden  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Mahle  
Baile: Stuttgart  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Miele  
Baile: Gütersloh  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: R+V BKK  
Baile: Wiesbaden  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Pfaff  
Baile: Kaiserslautern  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Pfalz  
Baile: Ludwigshafen  
Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK PricewaterhouseCoopers  
Baile: Melsungen  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK ProVita  
Baile: Bergkirchen  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Public  
Baile: Salzgitter  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Rieker.Ricosta.Weisser  
Baile: Tuttlingen  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Salzgitter  
Baile: Salzgitter  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Scheufelen

Baile: Kirchheim

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Technoform

Baile: Göttingen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Textilgruppe Hof

Baile: Hof

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK TUI

Baile: Hannover

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK VBU

Baile: Berlin

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK VDN

Baile: Schwerte

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK VerbundPlus

Baile: Biberach

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Werra-Meissner

Baile: Eschwege

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Wirtschaft & Finanzen

Baile: Melsungen

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK Würth

Baile: Künzelsau

Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin

Teagmhálaí: spectrumK GmbH

Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)

**Seoladh/seoltaí idirlín:**

Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK ZF & Partner  
Baile: Friedrichshafen  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Bosch BKK  
Baile: Stuttgart  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Debeka BKK  
Baile: Koblenz  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Die Continentale BKK  
Baile: Hamburg  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: energie-BKK  
Baile: Hannover  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: SVLFG

Baile: Kassel  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK exklusiv  
Baile: Lehrte  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Mobil Krankenkasse  
Baile: München  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: BKK 24  
Baile: Obernkirchen  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: mhplus BKK  
Baile: Nürnberg  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

**I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: Novitas BKK  
Baile: Duisburg  
Cód NUTS: DE Deutschland

Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

### **I.1. Ainm agus seoltaí**

Ainm oifigiúil: VIACTIV Krankenkasse  
Baile: Bochum  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: spectrumK GmbH  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

### **I.2. Faisnéis faoi chomhsholáthar**

Baineann an Conradh le comhsholáthar  
Tá an Conradh á dhámhachtain ag comhlacht lárnach ceannaigh

### **I.3. Cumarsáid**

Tá srianadh ar rochtain ar na doiciméid soláthair. Is féidir tuilleadh faisnéise a fháil ag: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

Ní mór tairiscintí nó iarratais ar rannpháirtíocht a sheoladh chuig an seoladh thuasluaite  
Is féidir tuilleadh faisnéise a fháil ó seoladh eile:

Ainm oifigiúil: spectrumK GmbH  
Seoladh poist: Brunnenstraße 15-17  
Baile: Essen  
Cód NUTS: DE Deutschland  
Cód poist: 45128  
Tír: An Ghearmáin  
Teagmhálaí: Verträge Arzneimittel  
Ríomhphost: [open-house@spectrumK.de](mailto:open-house@spectrumK.de)  
**Seoladh/seoltaí idirlín:**  
Príomhsheoladh: [www.spectrumK.de](http://www.spectrumK.de)

### **I.4. An cineál údaráis chonartha**

Cineál eile: Krankenkassen

### **I.5. Príomhghníomhaíocht**

Sláinte

## **Alt II: Cuspóir**

---

### **II.1. Raon feidhme an tsoláthair**

#### **II.1.1. Teideal**

Abschluss eines nicht-exkl. Rabattvertrags nach § 130a Absatz 8 SGB V zu Ibuprofen (800mg), ATC-Code: M01AE01 für die Zeit vom 01.01.2024 bis zum 31.12.2025

#### **II.1.2. Príomhchód CPV**

33600000 Pharmaceutical products

### **II.1.3. An cineál conartha**

Soláthairtí

### **II.1.4. Cur síos achomair**

Die vorliegende Bekanntmachung dient dem Abschluss von Arzneimittelrabattverträgen gemäß § 130a Absatz 8 SGB V über den/die unter Punkt II.1.1) genannten Wirkstoff(e). Es handelt sich nicht um die Vergabe öffentlicher Aufträge im Sinne der Richtlinie 2014/24/EU bzw. der §§ 97 ff GWB. Vertragspartner kann jeder pharmazeutische Unternehmer gemäß § 4 Abs. 18 AMG werden. Gemäß der Rechtsprechung des EuGH unterliegen derartige Zulassungsverfahren nicht zwingend dem Vergaberecht, da aufgrund der fehlenden Auswahlentscheidung kein Wettbewerb stattfindet. Die Bekanntmachung dient als Aufforderung zum Abschluss von Rabattverträgen mit für alle Vertragspartner gleich geltenden und nicht dispositiven Konditionen einschließlich der Festlegung des Rabattes. Der Vertragsschluss erfolgt durch Unterzeichnung der Vertragsunterlagen und Abgabe der geforderten Erklärungen, welche bei der unter I.3) benannten Kontaktstelle angefordert werden können.

### **II.1.5. Luach iomlán measta**

### **II.1.6. Faisnéis faoi bhearta**

Tá an conradh seo roinnte ina bhearta: tá

Féadfar tairiscintí a chur isteach le haghaidh na nithe a leanas na bearta uile

## **II.2. Cur síos**

### **II.2.1. Teideal**

Wirkstoff: Ibuprofen ATC-Code: M01AE01; Darreichungsform:Retard-Tabletten; Wirkstärke: 800mg; Packungsgröße: Alle (ohne Klinik-packungen)  
Uimhir an bhirt: 1

### **II.2.2. Cód(Cóid) CPV breise**

33600000 Pharmaceutical products

### **II.2.3. Láthair feidhmíochta**

Cód NUTS: DE Deutschland

### **II.2.4. Cur síos ar an soláthar**

Frühester Vertragsbeginn ist der 01.01.2024 sofern der unterzeichnete Vertrag und die geforderten Erklärungen bis zum 05.12.2023 bei der unter I.3) benannten Kontaktstelle eingegangen sind. Hierauf bezieht sich die Angabe in IV.2.2). Bei späterem Eingang ist Vertragsbeginn der jeweils 1. des Monats, der auf den Monat des Eingangs des unterschriebenen Vertrages sowie der geforderten Erklärungen bzw. Nachweise bei der unter I.3) benannten Kontaktstelle folgt, sofern der Eingang bis zum jeweils 5. eines Monats erfolgt; ansonsten der jeweils 1. des übernächsten Monats. Die Verträge enden automatisch, ohne dass es einer Kündigung bedarf, sobald für den/die Wirkstoff(e) bzw. die Wirkstoffkombination (en) Verträge im Rahmen eines Vergabeverfahrens abgeschlossen werden. Die Verträge enden zum 31.12.2025.

### **II.2.5. Critéir dámhachtana**

Ní praghas an t-aon critéar dámhachtana agus ní luaitear na critéir uile ach amháin sna doiciméid soláthair

### **II.2.6. Luach measta**

## **II.2.7. Tréimhse an chonartha, comhaontú creatlaí nó córas dinimiciúil ceannaigh**

Fad ina mhíonna: 24

Tá an conradh seo faoi réir ag athnuachan: tá

Cur síos ar athnuachaintí:

Die Rahmenvereinbarung kann einvernehmlich einmalig um maximal 6 Monate durch den pharmazeutischen Unternehmer oder durch spectrumK verlängert werden. Einseitig ausgesprochene Verlängerungen erlangen keine Wirksamkeit.

## **II.2.10. Faisnéis faoi mhalairtí**

Glacfar le malairtí: níl

## **II.2.11. Faisnéis faoi roghanna**

Roghanna: níl

## **II.2.13. Faisnéis faoi Chistí an Aontais Eorpaigh**

Baineann an soláthar le tionscadal agus/nó clár arna mhaoiniú ag cistí an Aontais Eorpaigh: níl

## **II.2.14. Faisnéis bhreise**

### **Alt III: Faisnéis dhlíthiúil, eacnamaíoch, airgeadais agus theicniúil**

---

#### **III.1. Coinníollacha rannpháirtíochta**

##### **III.1.1. Oiriúnacht le bheith páirteach sa ghníomhaíocht ghairmiúil, lena n-áirítear riachtanais a bhaineann le rollú ar chlár ghairmiúla nó cheirde**

Liosta agus cur síos achomair ar na coinníollacha:

Auflistung und kurze Beschreibung der Bedingungen:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:

a) Erklärung über die Zuverlässigkeit,

b) Handelsregisterauszug (nicht älter als 3 Monate – bezogen auf den Beginn der Vertragslaufzeit).

Ausländische Bieter haben gleichwertige Bescheinigungen ihres Herkunftslandes vorzulegen.

Ein Vertragsschluss erfolgt erst, wenn alle geforderten Nachweise und Bescheinigungen bei der unter I.3) benannten Kontaktstelle vorliegen.

Zur besseren Vergleichbarkeit und zur Erhöhung der Übersichtlichkeit sind die geforderten Angaben in vorgegebenen Formblättern zusammengefasst, welche zu verwenden, zu unterschreiben und im Original zusammen mit den darin geforderten Nachweisen und Erklärungen mit den Vertragsunterlagen einzureichen sind.

##### **III.1.3. Cumas teicniúil agus gairmiúil**

Liosta agus cur síos achomair ar na critéir roghnúcháin:

Auflistung und kurze Beschreibung der Eignungskriterien:

Angaben und Formalitäten, die erforderlich sind, um die Einhaltung der Auflagen zu überprüfen:

a) Erklärung über das Vorliegen der Zulassung gem. § 21 Abs. 1 Satz 1 AMG,

b) Erklärung über das Vorliegen der Herstellungserlaubnis gem. § 13 Abs. 1 AMG,

c) Erklärung über die Einhaltung von Schutzrechten.

Ein Vertragsschluss erfolgt erst, wenn alle geforderten Nachweise und Bescheinigungen bei der unter I.3) benannten Kontaktstelle vorliegen.

Zur besseren Vergleichbarkeit und zur Erhöhung der Übersichtlichkeit sind die geforderten Angaben in vorgegebenen Formblättern zusammengefasst, welche zu verwenden, zu

unterschreiben und im Original zusammen mit den darin geforderten Nachweisen und Erklärungen mit den Vertragsunterlagen einzureichen sind.

### **III.2. Coinníollacha a bhaineann leis an gconradh**

#### **III.2.3. Faisnéis maidir leis an bhfoireann atá freagrach as feidhmiú an chonartha**

Ba cheart ainmneacha agus cáilíochtaí gairmiúla na foirne atá freagrach as feidhmiú an chonartha a chur in iúl

## **Alt IV: Nós imeachta**

---

### **IV.1. Cur síos**

#### **IV.1.1. An cineál nós imeachta**

Nós imeachta oscailte

#### **IV.1.3. Faisnéis faoi chomhaontú creatlaí nó faoi chóras ceannaigh dinimiciúil**

Is éard atá i gceist leis an soláthar comhaontú creatlaí a chur ar bun

Comhaontú creatlaí le roinnt oibreoirí Uaslíon na rannpháirtithe sa chomhaontú creatlaí atá beartaithe: 999

#### **IV.1.8. Faisnéis faoi Chomhaontú Soláthair Rialtais (GPA)**

Tá an soláthar cumhdaithe ag an gComhaontas Soláthair Rialtais: níl

### **IV.2. Faisnéis riaracháin**

#### **IV.2.2. Teorainn ama chun tairiscintí nó chun iarratais ar rannpháirtíocht a fháil**

Dáta: 03/11/2025 Am áitiúil: 12:00

#### **IV.2.3. Dáta measta maidir le seoladh na gcuirí chun tairisceana nó chun rannpháirtíochta chuig iarrthóirí roghnaithe**

#### **IV.2.4. Teangacha inar féidir tairiscintí nó iarratais ar rannpháirtíocht a chur isteach**

Gearmáinis

#### **IV.2.6. Fráma ama íosta nár mhór don iarrthóir an tairiscint a choinneáil lena linn**

Ní foláir nó go mbeidh an tairiscint bailí go dtí: 04/11/2025

#### **IV.2.7. Coinníollacha maidir le tairiscintí a oscailt**

Dáta: 03/11/2025 Am áitiúil: 12:00

## **Alt VI: Faisnéis chomhlántach**

---

### **VI.1. Faisnéis faoi ateagmhas**

Is soláthar ateagmhasach é seo: tá

### **VI.3. Faisnéis bhreise**

### **VI.4. Nósanna imeachta athbhreithniúcháin**

#### **VI.4.1. Comhlacht athbhreithniúcháin**

Ainm oifigiúil: Vergabekammer des Bundes beim Bundeskartellamt

Seoladh poist: Villemomblerstraße 76

Baile: Bonn

Cód poist: 53123

#### **VI.4.3. Nós imeachta athbhreithniúcháin**

Faisnéis chruinn faoi spriocdháta(i) le haghaidh nósanna imeachta athbhreithniúcháin:

Genauere Angaben zu den Fristen für die Einlegung von Rechtsbehelfen:

Die Kontaktstelle weist rein vorsorglich ausdrücklich auf die Rügeobliegenheiten der Unternehmer/Bewerber/Bieter sowie die Präklusionswirkung gem. § 160 III Satz 1 Nr. 1 – 4 GWB bzgl. der Behauptung von Verstößen gegen die Bestimmungen über das Vergabeverfahren hin. Ein Antrag auf Nachprüfung ist danach unzulässig, soweit:

- 1) der Antragsteller den geltend gemachten Verstoß gegen Vergabevorschriften vor Einreichen des Nachprüfungsantrags erkannt und gegenüber dem Auftraggeber nicht innerhalb einer Frist von 10 Kalendertagen gerügt hat, der Ablauf der Frist nach § 134 Absatz 2 bleibt unberührt,
- 2) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die aufgrund der Bekanntmachung erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der in der Bekanntmachung benannten Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 3) Verstöße gegen Vergabevorschriften, die erst in den Vergabeunterlagen erkennbar sind, nicht spätestens bis zum Ablauf der Frist zur Bewerbung oder zur Angebotsabgabe gegenüber dem Auftraggeber gerügt werden,
- 4) mehr als 15 Kalendertage nach Eingang der Mitteilung des Auftraggebers, einer Rüge nicht abhelfen zu wollen, vergangen sind.

Satz 1 gilt nicht bei einem Antrag auf Feststellung der Unwirksamkeit des Vertrags nach § 135 Absatz 1 Nummer 2. § 134 Absatz 1 Satz 2 bleibt unberührt.

Für die Einlegung von Rechtsbehelfen gelten u.a. die §§ 134, 135, 155 ff. des Gesetzes gegen Wettbewerbsbeschränkungen (GWB).

#### **VI.4.4. Seirbhís ónar féidir faisnéis a fháil faoin nós imeachta athbhreithniúcháin**

Ainm oifigiúil: Bundesversicherungsamt

Seoladh poist: Friedrich-Ebert-Allee 38

Baile: Bonn

Cód poist: 53113

Tír: An Ghearmáin

#### **VI.5. Dáta seolta an fhógra seo**

23/11/2023